

ДУСЛЫК

ОКТЯБРЬ РАИОНЫ ХАЛЫК ГАЗЕТАСЫ
НАРОДНАЯ ГАЗЕТА ОКТЯБРЬСКОГО РАЙОНА

Газета 1931 елның
1 июленин бирле чыга

№130 (7459)

31 октябрь, 1992 ел.
ШИМБЕ

Бәясе 4 тиесі.

Тагын приватизацияция чеклары турында

Ноябрь ае алдынан халык арасында әлеге темега сейләшү, сораулар тагы да қызығсынуң чанрак төс алды. Эңгәмәдәшебез — коммуналь мөлжәт белән идарә итү комитеты рәисе, район администрациясе башлыгы урынбасары Р.Р. ИОСЫПОВ ваучерларны алу тәртибе турында түбәндәгеләрне сөйләде:

— Татарстан Республикасы Президентының Татарстан граждандарына дәүләт мөлжәтен тапшыру, приватизация процессына күң катлам халыкны тарту һәм Россия Федерациясенең бердәм экономик киңлеген саклау мақсатында иғълан иткән мегълум Указы нигезендә, Татарстан территориясендә 1992 елғы номиналь бәясе 10 мең суммалык Россия Федерациясы чекларын бирә башлау 1 ноябрьдән дә соңға калмычча башкарылырга тиеш иде. Алар авыл Советлары, торак-коммуналь идарәләр (ЖКХ), күптармаклы производство пред-

приятиесе (МПП), торак фонды булган предприятие һәм оешмалар тарафынан төзелгө исемлек нигезендә саклык банкы һәм аның филиаллары аркылы бирелә. Аны таратуда тәртип булдыру максатында, территориаль комиссия тарафынан торак пунктларны, МПП, ЖКХ, ЖКО, торак фонды булган оешма-предприятиеләрне саклык банкына һәм аның филиалларына беркетү үткәрелде. Түбәнде без газета уку-

чыларга әлеге схеманы тәкъдим итәбез. Аниан ыңғып, кеше ваучерларны алу очен кая килергө икәнлеген тиз ацлар. Эйтк, граждан яшәгөн йорт шикәр заводы ЖКОсына карый, димәк, ул приватизация четын алу очен саклык банкының шикәр заводы микрорайонындағы филиалына барырга тиеш. Инде тимер юл районында индивидуаль секторда яшәүче кеше тимер юлчылар клубына мөрәҗәттәр итә. Шуңа итегез: схемада

гы күрсәтелгән оешмапредприятиеләр анда эшләүчеләрне түгел, аларга карый торган торак фондта яшәүчеләрне күздә тона, чөнки исемлекләр граждандарның тору урыны буенча төзелгән. Приватизацияция чеклар белән бергә граждандарга алардан файдалану тәртибен аңлаткан памятка да биреләчәк. Шуның да опытымазы: чек тапшырылганда, ача 25 сум күләмәндә комиссияның түләргә туры ки-ләчәк.

Инде соңғысы: Россия Федерациясенең бу приватизацияция чеклары безнәц республикада 1993 елның 1 январеннан 31 декабренә кадәр گәмләдә булачак. Шуңа да граждандардан бу эшне тынычлық, сабырлық белән, кабаланмыча гына башкаруларын сорыйбыз. Шулай итеп, 2 иче ноябрьдән саклык банкы һәм аның филиаллары сезнәц очен чеклар бирүпе башлап жибәре.

Граждандарның паспортларын һәм балаларының туу турындағы таңылышларын алып килүләре сорала.

Торак пунктларны, МПП, ЖКХ, ЖКО, торак фонды булган оешма-предприятиеләрне саклык банкының Н.-Октябрь бүлеге һәм аның филиалларына беркетү

Банк филиалы номеры
һәм урнашкан урыны

Торак пункт, МПП, ЖКХ, ЖКО, торак фонды
булган оешма-предприятиеләр исемнәре

023 иче шикәр заводы
филиалы

Шикәр заводы ЖКОсы, хужалықара төзелеш оешмасы ЖКХсы, икмәк заводы, азық комбинаты, орлыкчылык станциясе; шикәр заводы поселогында Маяковский, Московская, Циолковский, Тукай, Ленин урамнарында шәхси секторда яшәүчеләр, Ютары Норлат авылы.

Тимер юлчылар клубы

30 ичеси йортлар идарәсе, НУГР РСУсы (634 иче СМП), «Агропромхимия», «Коопзаготпром», тимер юлчылар поселогында Садовая, Толстой, Овражная, Фрунзе, Горький урамы һәм тырыгы, Комсомольская, Линейная, Куйбышев, Островский урамы һәм тырыгы, Красноармейская, Ватутин, «40 лет Октября», Пионерская, Лобачевский, Декабристлар, Бауман, Лермонтов урамы һәм тырыгы, Чернышевский, Восточная, Гончаров, Кутузов, Суворов, Гоголь, Энгельс, Димитров, Калинин, Киров, Западная, Полевая, Спартак, Первомайская, Кузнецова, Южная урамы һәм тырыгы, Красиң урамнарында шәхси секторда яшәүчеләр, Тубан Норлат авылы.

Графикны узып

Ятмаларны эшкәрту башланганин бирле Татарстан нефтьчеләре жир астынан 2,5 миллиард тонна «кара алтын» чыгардылар. Алар хәзәр базар экономикасына күчүнен кыен шартларында, хужалык элементләрнә.

нен ныкыл булмавын адым саен тоен эшләргә туры күлә. Шуңа да карамастан, «Татнефть» берләшмәсендә нефть чыгарчылары быгел 29,6 миллион тонна нефть албырга сүз, бирделәр, аның 800 мең тоннасы дәүләт заказынан тыш алышырга тиеш.

Яңа кибет ачылды

Үрман эченә урнашкан га сузылган сорау, утенчләрдән соң, биредә таш кибет өлгердө. Типовой проект белән салынган бу катнаш кибет Октябрь урман пункты эшчеләр, нә сәүдә хезмәтке курсатын күпкә яхшырта.

Нинашы, байтак еллар-

Банк филиалы номеры
һәм урнашкан урыны

Торак пункт, МПП, ЖКХ, ЖКО, торак фонды
булган оешма-предприятиеләр исемнәре

037 иче Нефтьчеләр
микрорайоны

«Норлатнефть» НГДУсы ЖКХсы, НУГР, НУЭОСС, 2 иче СМО, «ТатАИСнефть», 53 иче СМУ, ремонтпредприятие, «Агропроммехмонтаж» ПМКсы; Победа, Дружба, Космонавтлар, Мир, Киевская, Северная, Шашин, 60 лет Октября, Промышленная урамнарында шәхси секторда яшәүчеләр, Чимә, Кормыш, Чуваш Мәңкесе, Тарн-Вар, Пушкин авыллары.

4676 ичи саклык банкының үзәк бүлекчесе

Көнкүреш хәэмәтә курсату идарәсе, «Фармация» производство предприятие, ветстанция, жылышлык чөлтәре, машзавод, «Татжилгражданстрой» РСУсы, тара ремонтлау участогы, зооветснаоб, сәүдә базасы, урман склады, райпо, райфо, элемтә үзелүү, УРСЖ, ит комбинаты, ДРСУ, АТП, элеватор, подстанция, үзәк район больницасы, «Тасфир» филиалы (госстраж), нефть базасы, 127 иче ПМК, магистраль газ-үткәргеч идарәсе, сот-май комбинаты, МПП, райпо АТХсы, 99 иче СПТУ; Советская, Октябрьская, Муса Жәэлил, Ленинградская, Ломоносов, Чапаев, Миңурин, Чкалов, Лихачев, Школьная урамы һәм тырыгы, Степан Разин, Нариманов, электростанция, Синдриков, Тельман урамы һәм тырыгы, Спортивная, Карл Маркс, Пушкин урамнарында шәхси секторда яшәүчеләр.

«Төрилс» созхозының товарлығы-дунгызычылык фтормасында Ольга Викторовна Камалоза озак еллар хезмәт күя. Бүгенге көндө ул 2 айга кадәр һәм аниан да зуррах булган дунгызлар қарый. Агымдагы елның Э аенда атардан эйбәт артым алуша ирештә. Аның хезмәт тошы Элфия Хәмәтсөлиховна Кәлимуллина турында да гел ыкыл сузлар гена эйтергә була. Яшь дунгызлардан яхшы uses алу очен Элфия Хәмәтсөлиховна да зур тырышлык күя.

РЭСЕМДӘ: О. В. Камалова һәм Э. Х. Кәлимуллина.



Мәгариф бүлеге мәктәп директорларының чираттагы киңәшмәсөн яшь туристларының район станциясендө үткәрдө.

Мәктәп житәкчеләре станциядәге спорт түгәрәгә эшләндә катнаштылар туристик жиһазлар тегу һәм ремонтлау түгәрәгә эшчәнлеге, станция кабинетларының жиһазлышы белән таныштылар. Туган якны өйрәнүче тарихылар түгәрәгә җиһазчесе И. Л. Сандлер бу юнәлештә алыш барыла торган эшләр турында сөйләде.

Станция оештырылуы на 2 генә ел булса да, яшь туристлар белән күп торле чараптар оеңтира. Бүгенге көндө станция каршында 49 түгәрәк эшләми. Станция мәктәпләр белән тыгыз элементдә тара, укучыларның республиканың тарихи урыннарына. Берләшкән Дәүләтләр Бердәмлеке илләрене сәяхәтләрен дайими оештыра.

Хәзерге вакытта станция район мәктәпләрендә музейлар торғызы, оеш-

тире Н. Х. Абдуллин йомгак ясады.

Киңәшмәдә Зирекле урта мәктәбен фронталь тикшерү йомгаклары анализланып, педагогик колективың (директоры Ф. М. Сәгыйрова) ужыту берия бирү юнәлешендәге эшчәнлеге үчай бэялләндө. Моннан тыш, мәктәпләрне ягу сезонына хәзерлек, ярдемче хужалыкларга оештыру месъәләләре хакында да житди сойләшү булды.



Фәнис Эхмәтова, Рәдиф Кәримов һәм Рәмис Галимов Совет Армиясе сафларынан соң туган колхозларында төпләндөләр. Яшьтән эшләп үскән ететләрне авыл хезмәтө бер ягы белән дә өркөгө алмады. Инде 4 ел тракторчы булып эшлиләр. Алар күзтле техника белән хужалык эчендәге барлык эшләрдә дә катнашалар: кылжы айларда кырга ашлама чыгаралар, язгы кыр эшләре вакытында туфрак элкортәләр, орлык күмдерәләр, көз житкөч киләсә ел уцишы на нигез салуда—туңга серуда беръярым, ике норма биреп эшлиләр.

Хәзер, елның-елы шулай дәвам итә инде ул. Механизаторлар хезмәтендә ял юк бит. Алар бу ысына гына вакыт эчендә тәжрибә туплап,

ышанычлы механизаторлар булып житештеләр. Эш сөючән, карусыз булудалары аркасында, колхозчылар арасында да

абруйлары зур аларны. Тәртипле һәм ярдәмчел булганга авылдашларының ихтирамына лаек алар.

РӘСЕМДӘ: «Чищмә» колхозы тракторчылары Фәнис Эхмәтова, Рәдиф Кәримов һәм Рәмис Галимов.

Газетада басылганга кире кайтып

Договор нигезендә эшләгәч

Икенче автобус исәрейска төштән соң куз гала. Алдан нефтьчеләр иен төрле подразделение ләрнәндә, цехларында халыкны йөртө: эшкә алыш бара, кайтара — башка замаңларны ути. Аниан Күтәмәгә вахта алышга юнәлә. Эйләнеп кайткан якынлаша.

Өченче автобус йөрүчө я нефтьчеләрдә ёс тәмә замаңларны ути, яисә ялда була. Буш булса, ватылган автобуслар урынына гомуми маршрутка да чыга. Машина ватыл мый да булмый, аны ремонтларга да туры килә. Быел, мәсәлән, бервакыт ике автобус беръюлы ремонтка баса. Эмма кыен чакта да килемдүү болголоңгөн рейсларны из миләр. Звено башлыгы Чеботарев берниче көн таңнан төнгөчә юлда була, Эмма эшкә төткәрлүк ясамый. Ул арада Иосыповның автобусы сафка баса.

Звено предприятие белән договор нигезендә эшли. Килешу нигезендә аларга Норлат—Яңа Эл. Мәт маршруты беркетелгән. Моннан тыш алар «Норлатнефть» НГДУСына да хезмәт күрсәтәләр.

Хезмәтләре киеренкә. Бы сәгать 45 минутта автобус чираттагы рейсика чыга, Аниан Эйләнеп кайтуга НГДУДаты заңларны үтәүгә чыгып ките. Сәгать өчтән соң кабат Элмәткә рейсика күзгала.

Лык ял көннәре икешәр туры килә. Аны да үзара килемештән хәл итәләр. Себәп чыгып аларны озайтырга кирәк булганда да администрациядән гариза язып сорап йөрисе түгел. Ул көннәрен арендачы ялдан соң киплый.

Элеккө елларда ремонтта торған очен түләнмәгән. Хәзер аларга да андый чакта сәгатьләп түләү көртөлгөн. Эмма мона карап мастерскойда көн үткәрергә тырышмыйлар алар. Беренчедән, ремонт очен түләү аз. Икенчеден, иптәшләрене түгызга килгәнен нөркәйсиз күреп, аңлап тора.

Предприятиенең күпчөлек автобусчылары сәгатьләп эшли, Аларны рейстас көрөм кызыксындырмы. Бу звено членнары очен исә нәкъ киресенчө: акча никадәр күбрәк тапшыралар, шулкадәр тулырак хезмәт хакы алалар. Шуңа алар очен пассажирларны билетсиз йөрту чит нәрсә. Юлдагы һәр кешене алу белән дә шәхси кызыксыналар.

Арендачыларның житештерүчелеге башка шоферлардан аермалы буларак, барысы да жәйгә чорда ял итәләр. Өчесе де эшләп торғанда атна-беренче чиратта, алар-

иңкөнкөнчө хезмәтенә бейле— вакыт белән саңышмыйлар. Хезмәт хаклары да башка хезмәтләшүрәнекеинен күпкә югары. Моннан аңлашыла ки, бу форма ике як очен дә файдалы.

Шулай да, әлеге алым предприятиедә киң тамыр жәя алмый әле. Сәбәбе иидә соң?

— Алда эйткәнчә, бездә киеренкә эшләрго туры килә,—ди Иосыпов бу уңайдан. — Күрсәсөн, күпләрне шул күркүт.

Эйе, килешу нигезендә эшләүчеләр көн үтсөнгө генә йәри алмыйлар: вакытлары минутлап буленгән. Шуңа күрә әлеге звено членнарының берсе автопредприятиенең эштөн киткәч, аңа алмаштылмаган. Элле бутән шоферлар кыенга күнекмәгән ииде, алле башка сәбәбе бар—ачык өйтүе киен.

Эмма бер хакыйкатын күз алдыйна: яңача эшләү предприятие һәм аерым работниклар очен до файдалы. Димәк, аңы жәялдерү, камилләштерү турында уйларга кирәк. Бүгенге базар мөнәсәбәтләрене күчеп баргандан бу аеруча мәһим, бизненчә.

Р. АЙЗАТУЛЛИН.

„Хезмәтебез кыен...“

Нинди катлаулы һәм авыр заманда яшәвебез һәм эшләвебезнең яхшы белә. Жинаятълар саны артканнан арта бара. Моннан тыш жинаятьләр юнәлешле һәм оешкан характер ала. Жинаять эшчәнлегенә яшьләрне тарту артканнан арта. Алыйк теге «Коммерсия эшчәнлеге» диген нәрсәне генә. Ул дәими тәстә икнәнәтәре—кирессәчә, ана жицел эш дип карыйлар. Тәпкә тәшмичә генә өйтәм, әгәр эшнә астан-өстән генә, жавапсыз карасац, тәләсә цинди хәмәт тә жинел булыш тоела.

Безиң хезмәт нормасыз. Э бит бу бәз ялсыз эпләргә тиеш диген сүз түгел але. Мәсәлән, бәйрәм һәм ял көннәрендә эшләгән кеше икенче кәнне ял итә һәм башкалар. Милиция хезмәткәрләре көнендә, Яңа елда, 8 Мартта һәм башка бәйрәмнәрдә гаилә членнәры белән бергә байрәм итү, ял кичәләрә үткәру гадәттә керде. Спортның төрле тәрләре буенча ярышлар уздырыла. Милиция хезмәткәрләре һәм аларның гаилә членнәры кайбер лыготалардан да файдаланалар. Мәсәлән, биредә чираттагы ял 45 тәүлек. Елга бер тапкыр ялга бару вакытында юл түләүсез. Офицер составы ял йортна һәм санаторийларга путевка бәясенән 25, аларның гаиләләрнә 50 процентын гына тулиләр, э рядовой һәм сержант составында гаиләләрнә путевка бушлай берелә.

Хәзер армия сафларынан солдатлар кайта, элеккеге хәрбиләре милициягә эшкә чакырабыз. Э инде эчке эшләр булеге хезмәткәрләрнән пенсиясенә килгәндә, алар 20 ел стаж белән, яшәнә карамастаи, пенсиягә чыга алалар. Хезмәт хакына килгәндә, 1 ноябрьдан 50 процентка үсәчәген исәпкә алсан, аена 8—15 мец сум булачак. Физик яктан саламәт, урта белемле, авырлыклардан күркәмасыгыз, гаделлек очел көрәштергә төлсөгез—безгә килегез? Сезнекиен, эмма мавыктырыгыч, әлеге кешеләрә бик киракле эш көтә.

М. ТӘМАЕВ,
Октябрь районы эчке эшләр булегенең личный состав зве буенча начальник урынбасары, милиция майоры.

Ишеттегезме әле?

Казан шәһәренең статистика булеге хәбәренә қараганда, балигъ яшәнде булып хезмәт белән шөгыльләнүчеләрнән саны, биредә 9990 кеше тәшкىл итә. Шул исәптән 1578

және рәсми рөвештә эшсез дип танылган. Хәзерге көндө Казанда 853 кеше эшсезлек буенча пособие ала.

Татарстан ячалыклар агентлыгы (ТАН).



ЖИҢ ЧУПЫРДАС

Олкән авторыбыз МӨНӘВӘРӘ УСМАНОВА.

АК ӘБИ

Мәрьям әби керләр юып әлтән,
Ялгыз йортка шуңа ямъ кергән,
Моржасынан сыйыла зәңгәр төтөн,
Тәрәзенә гөлләр үрелгән.

Ире һәлак булғач авыр чорның
Саллы йөгөң салып жылкәгө,
Сыкранмыча узды гомер юлын
Яше сиксән бишкә үжитсө дә.

Жылбер-жылбер искән жилләр белән
Жылфердиләр ап-ак керләре.
Кая калды икән киң кырларда
Жылтер-жылтер эшләп йөргәне.

Сәждәсендә жынын тәслим кылган,
Ә участа койри күмере,
Самовары гөҗләп кайнаш тора,
Тик өзелгән фани гомере.

Берәүтә дә гозер, борчу салмың
Сабыр гына витте изге жын.
Иман нұры ингән Ак Әбине
Мәңгелеккә жүйді бу жиһан.

«Хилафлық кильмәсен намазыңа!»
Ак керләрен юған бик пакъялап,
Биңбер таптыз, ак һәм пакъ керләре
Гомер юлын тора раслан.



Менә шундый заман житәр

МӨНӘЖӘТ

Дөньяда иман бетәр, халық карар уңға-сулға,
Изге гамәлнич кылмаслар мәллары күп
булганга.
Ата-анаңда хәят бетәр, балаларда шәфкат
бетәр,
Туганнардан рәхим бетәр, менә шундый
заман житәр.
Биналары биек, күп булыр, эче тулы
зиннәт булыр,
Дөньясы бозык булыр, менә шундый заман
житәр.
Зур-зур биналар салырлар, ашыгып аңа
барырлар,
Әчеп гауга кубарырлар, менә шундый заман
житәр.
Яшәүләре нәүбәт белән, хезмәтләре сәгать
белән,
Ризыклары үлчәү белән, менә шундый
заман житәр.

Ислам дине гомер-го
мерә халыкны әдәпслеккә, исафлыкка өндә
гән, меселманинары тәртипкә чакырган. Демократия
тамыр үзә башлагач, ислам канунинары тормышта
киң яшәеш таптылар. Яңадан-яңа мәчетләр калып
чыга, авыллар естенде күцелләргә иман нұры
идереп мончы азан ташшлары яңгырый.
Шунысы характерлы, хәзер инде мәчеткә на-
магза картлар гына түгел, хатын-кызылар, яшләр дә
йөри.

Рәсемдә: намаз вакытында.

Яхшыларга юл ачмаслар, яманнарга
сүз катмаслар,
Ахирап дипнич өйтмәслөр, менә
шундый заман житәр.
Машиналар чабып торыр, кайберләре
авып торыр,
Халыклары үлеп торыр, менә шундый
заман житәр.
Ата-ана каралар торыр, балалары хөкем итәр,
Ни бултаныңничем белмәс, менә
шундый заман житәр,
Уз туганың танымаслар, хәлен барып
сорамаслар,
Чит кешене дус курерләр, менә шундый
заман житәр.
Жаннарынич тыныч булмас, тәннәрендә
сихәт булмас,
Кайда нишләреп белмәс, менә шундый
заман житәр.

Чит өлкәдә яшәүче якташыбыз ижаты,
Гакыйль СӘГҮЙРОВ

АДӘМ БАЛАСЫ

Яши жирдә — яңын дуслары күп,
Дошманы күп, утәр юллары.
Күнне күргән саен яшкә йомшый
Нәм нечкәрә күнел кыллары.
Яши жирдә. Ул ашкынып атлый,
Ымындырыгыч якты таңнара.
Оғык ерак, житәрмейм? — дими,
Капланмаммы дими ташлар?
Ул — генәнлы, сәер, ул саваплы,
Ул — жаваплы күпләр каршында,
Дөнья гизә мәңгә күлгән сыман
Нәм қалдырып китә барсын да..

Яфракларын коя өрәңгө

Яфракларын коя өрәңгө..
Күрше сабыйларын сөя-сөя
Тол хатыннар казый бәрәңгे?
Алырлармы көзләр житәңчे? —
Казып китсө — юктыр чүпләүче..
Нәр көн иртән ялгыз — бақчада,
Ярдәм диеп керми, зарланмый.
Әйтерсең лә күлтән бомбалар
Күмгән бәхетен ээли — табалмый..
Яфракларын коя өрәңгө..
Кара жиргә каргыш күмә-кумә,
Тол хатыннар казый бәрәңге..



Милли килем ничек килемшә үзенә (шәһәрләң)
2 иче балалар бакчасында бәйрәм).

Сөекле эниебезне жирләүдә катнашкан туганнарыбызга, тира-күршөләребезгә, якыннарыбызга, хезмәттәшләребезгә, хәсрәтебезне уртаклашкан һәркемгә газета аша олы рәхмәтебезне житкерәбез.

ӘНӘС НӘМ МӨНИРӘ ХӘСӘНШИННАР.

МӨХӘРРИР В. В. ИСХАКОВ,

Учредительләр: редакцияның
тәзмәт колективы нәм халық де-
путатларының Октябрь район Со-
веты.

Газетаның басылу сыйфаты түрүнде
тиграфия директорына түбәндәгә тел-
лефон белән мөрәжәгать итәрә: 2-10-54.

«Дуслык» газетасы атнаның
Татарстан Республикасы информација нәм матбуғат

Редакцияның адресы: 423000, Норлат шәһәре, К. Маркс урамы, 19.
2-22-81; мөхәррир урынбасары нәм советлар тормышы булеге 2-10-44; рус теленә тәржемә итү буенча
мөхәррир урынбасары 2-14-16; чуваш теленә тәржемә итү буенча мөхәррир урынбасары 2-15-63; авыл
хужалыгы булеге 2-10-44; яңалыклар нәм промышленность булеге 2-22-51; жаваплы секретарь, хатлар, массалар
белән эшләү, радиоташырулар булеге, бухгалтерия нәм реклама булеге 2-18-67; фотокорреспондент 2-15-63.

Газетаны Фидания ХӘЙРЕТДИНОВА жыйды, Нина ТОЛМАЧЕВА верстка
ясады. Наташа ЛУКОЯНОВА басты. Корректор — Зөлфия ВӘЛИЕВА.

Телефоннан: мөхәррир 2-12-14,
мөхәррир урынбасары нәм советлар тормышы булеге 2-10-44; рус теленә тәржемә итү буенча
мөхәррир урынбасары 2-14-16; чуваш теленә тәржемә итү буенча мөхәррир урынбасары 2-15-63; авыл
хужалыгы булеге 2-10-44; яңалыклар нәм промышленность булеге 2-22-51; жаваплы секретарь, хатлар, массалар
белән эшләү, радиоташырулар булеге, бухгалтерия нәм реклама булеге 2-18-67; фотокорреспондент 2-15-63.

Күләме — 1 басма табак,
Тираж 3751.

Заказ 130.